

Admiten encargos todos los corresponsales de los pueblos. Precios según tarifa. Noticias y comunicados á precios convencionales.

La Prensa invita á sus anunciantes á presenciar la tirada.

Los suplementos se repartirán gratis entre los suscriptores.

Número atrasado 10 céntimos.

# La Prensa

DIARIO REPUBLICANO

GERENTE LEONCIO RODRIGUEZ

Imprenta y Oficina Valentín Sanz 15.—Santa Cruz de Tenerife Teléfono número, 22.

PARA ANUNCIOS Y RECLAMOS en la Administración

No serán devueltos los originales. DIRECCIÓN TELEGRÁFICA: PRENSA

Número suelto 5 céntimos.

## La cuestión canaria

El artificio de la división. Procedimientos distintos. El desinterés de Tenerife. Para hacer ruido.

No sé si por descuido de los ca- jistas ó por exigencias del ajuste dejaron de aparecer al final de mi artículo de 19 de Febrero estas pa- labras, cuya exactitud han confir- mado los hechos: «El clamoreo de unos cuantos en Las Palmas viene de fuera, y no es en puridad más que un artificio.» Ese clamoreo—lo comprenderán quienes hayan se- guido el desarrollo de la ya engor- rosa cuestión—referíase á la pseu- do-asamblea celebrada en la plaza de Santa Ana, precisamente el día en que aquellas cartillas se publi- caron. El acto de que se trata no pue- den con la mejor voluntad del mun- do, compararse al que en igual fecha tuvo efecto en Tenerife. ¿Existen, acaso, términos hábiles de compara- ción entre un Congreso donde se re- unen al pie de setecientos delegados procedentes de seis de las siete is- las que integran el Archipiélago, y lo que, haciendo á la cosa favor so- brado, llamaremos «meeting», hil- vanado á prisa y corriendo, cuan- do se supo que en Santa Cruz or- ganizaban la Asamblea? En Tene- rife abrióse libre discusión sobre los extremos de un cuestionario profusamente repartido, con antelación bastante para su estudio. En Las Palmas no se ofreció debate sobre ningún punto concreto, sino que lisa y llanamente se declaró que iba á pedirse al Gobierno la división de la provincia. En la Asamblea celebráronse cinco lar- gas y animadísimas sesiones en otros tantos días; en la reunión de la plaza de Santa Ana bastaron contados minutos para confeccionar los pomposos cablegramas, tan jaleados por la Prensa afecta al ex- embajador y por aquellas personas á quienes fácilmente deslumbran escenográficos fuegos de artificio.

Sin embargo, la opinión y los Poderes públicos tienen á su alcance, con leve esfuerzo, copiosos medios de hacer la parte debida á aquel prodigioso derroche de habilidad prodigado por los deudos, servidores y amigos del marqués del Muni. Prescindase por un momento de la balumba de informa- ción lanzada desde Las Palmas, y quien sabe si preparada en Ma- drid, y obsérvese la contextura y los procedimientos de la Asamblea provincial.

No se oyó una palabra ofen- siva contra los hermanos de Cana- ria ni asomó en parte alguna el menor deseo de restar á su capital un adarme de importancia, ni de mermar en un ápice sus medios de progresar y desenvolverse. Serenamente, reposadamente adujéronse las pruebas, tantas veces expuestas y razonadas, de la justicia con que Tenerife, La Palma y las Islas me- nores defienden sus aspiraciones. Púsose una vez más de manifiesto en la Asamblea que nadie preten- de sojuzgar á nadie y que lo único firmemente querido por las islas todas, menos los elementos caciquistas de Las Palmas y sus hijue- las de Gran Canaria y las hechuras del cacique en Lanzarote y Fuen- teventura, es vivir sin trabas inne- cesarias y cortapisas que en buena ley no tienen, ninguna razón de ser.

Pero Tenerife y sus hermanas, seguras de que están en terreno firme, ni ahora ni antes han soñan- do en fiar al ruido y al derroche de telegramas y de información peri- odística, más ó menos autorizada y genuina, los alegatos de sus ra- zonables pretensiones. Antes y ahora contentáronse con elevar al Gobierno en forma mesurada y digna las conclusiones votadas con arreglo al proceder vigente en los pueblos cultos. Ni soñaron tam- poco en imponerse con más ó menos veladas amenazas, ni gestionaron

con trabajos de zapa el éxito de sus patrióticas campañas. Se han puesto sencillamente, á fuer de buenos españoles y buenos isleños, al amparo de la ley y no han buscado por medio directo ni indirecto otro valedor que la recta aplicación de la ley misma, una para todos como encaminada que está al bien general.

En contraposición á esto, ¿qué hacen en Las Palmas y en Madrid los que se dicen partidarios de la división, cuando lo que en definiti- va pretenden es quitarle á Tene- rife la capitalidad, bien suya por derecho posesorio, si ya no lo fuera por poderosos motivos de diversa índole? Lo estamos viendo to- dos los días; hinchar con telegramas sin tasa y artículos bom- beados fuera de medida actos cuyo alcance no es otro que satisfacer la ambición de una persona- lidad y los intereses á su som- bra creados en perjuicio de Cana- rias y de España. Peor que esto; ¿no leemos, no vemos con amargura y asombro de qué incalificable manera llegan á juntar con el apremio mal disimuladas amenaza- das de alteración del orden?

Juzgado está de antemano por toda conciencia recta y por todo Gobierno que posea nociones de dignidad la causa cuyos parti- darios apelan á semejantes argu- mentos. No se dirá jamás con fundamento que á ellos hayan re- currido en ocasión alguna, ni so pretexto alguno, los españoles bene- méritos: aquellos esñopaes á prueba de desengaños y de incumpli- das promesas, que en Santa Cruz y en las islas hermanas á todas horas están dispuestos á renovar los sacrificios que hicieron su nombre inmortal en la Historia. Siem- pre que la batallona cuestión se puso sobre el tapete, los represen- tantes del Estado, en las Afortuna- das, ajenos á la política de partido, informaron noblemente al Gobier- no, de conformidad con lo que está á la vista de cuantos la tengan para ver. Si el Sr. Conde de Romanones conserva fiel recuerdo de su visita al Archipiélago, será un testigo más en favor de la verdad histórica y geográfica. No serán de cierto nuevos para él, ni para el Sr. Cobián, ni para el propio presidente del Consejo, los concienzudos asertos de las superiores auto- ridades insulares.

Muy por encima de la polvare- da que están levantando los que sólo han llevado á las islas la per- turbación y el desasosiego están el interés de España y las razones de prudencia, los altos deberes que incumben á los gobernantes. Cuando en el Parlamento tiene Las Pal- mas representación plena y está reducida á un tercio la de Tene- rife, es aun más preciso que se sobrepongán á toda consideración mezquina de partidos y personas la voz serena é imparcial de las conveniencias nacionales, los puros dictados de la eterna justicia, que no sucumbe al poder de la riqueza ni atiende los consejos del amor propio. El asunto que según parece quiere llevarse á las Cortes está perfectamente documentado. Si ocurre que en el agosto templo de las Leyes tiene una de las partes contendientes más portavoces que la otra, no debe esto ser obra para que pese más en la balanza lo que más pesa en el amor sa- grado de la Patria; no es interés de estos ó los otros, sino de toda una región que tiene orgullo en llamarse española.

B. Santos y Vall.

Ma de cría del campo, con buena y abundante leche se ofrece. Para informes, Miraflores, 3.

## AL VUELO

Dios se lo pague

Yo no tengo inconveniente en hacerle una limosna á cualquiera si los cinco céntimos que tengo en el bolsillo no van á remediar una necesidad mía; pero me arrepiento de hacerlo si oigo que el agraciado emplea un montón de palabras para demostrar un agradecimiento injustificado.

Bueno que no se suprima la costumbre de limosnear en determinados días, aunque mejor fuera hacerlo cuando se vé que el hambre puede constituirse en un peligro social; pero debiera evitarse por completo las cantinelas de los profesionales de la mendicidad, que si en muchos origina compasión en otros dá lugar á ira.

No hace tanto tiempo que una pobre me sacó cinco céntimos y todavía estoy lamentando la hora en que lo hice. —Dios se lo pague, caballero de mi alma; permita el cielo que mis ojos no le vean nunca en mis penas y que la Virgen Santísima vele su sueño y el Angel de la Guarda esté siempre á su lado y le guíe por buen camino y San José pida en sus oraciones misericordia para su alma y el bendito San Antonio gloria para su cuerpo y San Lucas le preserve de los males de la vista y San Julián le evite las enfermedades del corazón y San Vito no quiera su dolencia para el caballero y San Bruno tenga en cuenta sus buenos sentimientos para que el día de mañana no se vea como yo me veo, y la Virgen de los Desamparados le ampare, y la de la Luz le alumbré, y la del Gozo le dé alegrías, y la del Pilar le traiga felicidades, y la de los Remedios consista en todos sus sañones, y la de los Peligros le quite de ellos, y la de Regla se las dé buenas para llevar la vida decente, y la del Carmen le busque un rinconcito en el cielo para que pase tranquilo la vida eterna. Bendita sea la hora en que el caballero vino al mundo para hacer tan buenas obras y ser tan caritativo.

Todo eso por cinco céntimos; si le doy una peseta á estos horas tengo todas las vírgenes á mi disposición, cosa que no me agradaría por razones fáciles de comprender y difíciles de explicar.

Creámoslo. De no poderse suprimir la mendicidad, debiera dictarse un bando prohibiendo á los mendigos dar las gracias por una cosa que uno entrega muchas veces ante el temor de que se la exijan.

No está bien lo de aquel limosnero que cuando recibía algo para mitigar su hambre, si era poco maldecía al dadorivo y lo mandaba á donde se manda á la gente cuando quien escucha no puede somorjarse del punto de destino; pero tan poco me parece natural el extremo contrario. El arte de limosnear debe sujetarse á las siguientes reglas:

- Me da usted una limosna? —Tome usted. —Muchas gracias. A la inversa. —Me da usted una limosna? —No tengo. —Pues pida usted también.

De esa manera ni los pobres se ven obligados á aprenderse discursos ni las vírgenes, invocadas por cinco céntimos, le ponen á uno en el trance de dejar la santidad á un lado y pronunciar palabras que sólo en la intimidad deben decirse.

Jacinto Terry.

## El pleito de Canarias

Leemos en *El Liberal* de Madrid: El Sr. Canalejas continuó recibiendo ayer numerosos telegramas de Las Palmas excitando al Gobierno á que lleve al Parlamento el anunciado proyecto relativo al problema del archipiélago canario.

El ministro de la Gobernación sigue trabajando en la confección de dicho proyecto.

Entre tanto, el cable se lleva los frutos y costas de este litigio.

Porque floja cantidad de dinero es la que se embolsa con los innumerables telegramas hechos allí y aquí por los señores de Las Palmas.

Ellos no tendrán razón; pero pesotas y arranque para gastarlas si que tienen.

Por supuesto, que el Gobierno, salvo si es tonto ó cómplice, sabrá dar su justo valor á esa copiosa cablegrafía.

El Sr. Canalejas habló ayer, al recibir á los periodistas, del problema de las Islas Canarias; dando cuenta de algunos telegramas en los cuales se achaca á determinadas influencias la incertidumbre del Gobierno en esta cuestión.

Recibió ayer el Sr. Canalejas muchos despachos de Tenerife y Las Palmas, en los cuales se ponen de manifiesto con perfecta claridad las opiniones diametralmente contrarias de los diversos elementos de aquellas islas.

Hasta ahora, las voces de Gran Canaria, que acaparan el teléfono, parecían acaparar también el interés, algo distraído, de los políticos del salón de conferencias; hoy comienza á levantar la suya Tenerife, y preciso será que todos la oigan; porque es razonada y justa, porque sale de una gran masa de opinión y porque el desatenderla implicaría en los gobernantes una lesión manifiesta de la

equidad, muy abonada para originar lamentables complicaciones.

Lo que dice "El Radical"

A medida que el tiempo pasa, el problema canario adquiere más agudos caracteres.

El proverbial sistema de los Gobiernos monárquicos, de las soluciones dilatorias, en el presente caso ha dado muy lamentables resultados.

El Sr. Canalejas se halla solicitado por fuerzas iguales y contrarias, y, al parecer, si un día la balanza oscila en un sentido, pronto las circunstancias le obligan á volver á ese peligroso fiel en que se ha encastillado.

Acaso el presidente del Consejo, sin tener la clara visión que hoy tiene del problema, se aventuró en pródigas promesas, que han sido un nuevo incentivo de las pasiones de dos pueblos de aquel querido archipiélago.

A nadie se oculta que el Gobierno quisiera dejar el cáliz para que otros lo apuraran; pero el vaso está rebosante y el más ligero accidente puede originar un terrible desbordamiento.

Hay que abordar noble y gallardamente el problema.

Somos los primeros en reconocer que no son los presentes instantes los más propicios para ello.

Harto quebrantado está ya el Gobierno del Sr. Canalejas, bajo el peso de tantos errores, y acaso, no sin razón, tema que el primero colme la medida.

Se ha dicho estos días que el Gobierno leería ese proyecto en las Cortes antes de las vacaciones, dejando su discusión para cuando finalizaran éstas.

Esta hipótesis no es razonablemente admisible, ni hay Gobierno capaz de mantener en tan grave tensión de espíritu al pueblo canario.

Entre la lectura del proyecto, si lo hay, y su aprobación deben mediar, á ser posible, tan solo algunas horas.

Un debate prolijo sería de incalculables consecuencias.

Hoy ha recibido el Sr. Canalejas un telegrama del alcalde de Tenerife en el que dicha autoridad supone al Gobierno entregado y rendido á la influencia de los diputados orientales.

Y dice el presidente que no bien había terminado su lectura cuando llegaba á sus manos otro despacho de Las Palmas, tan alarmante como el anterior, suponiéndole catequizado por completo por los elementos tinerfeños.

El Sr. Canalejas se apresuró á contestar uno y otro en términos amables y tranquilizadores.

## Por la revisión

Cuarenta senadores franceses han firmado una resolución, votada por la Liga de defensa de los Derechos del Hombre y del Ciudadano, expresando el deseo de que las Cortes españolas, de conformidad con los principios de justicia y de equidad en los que no ha dejado de inspirarse la generosa nación que representan, acuerden que há lugar á la revisión del proceso de Ferrer, que tan profundamente ha impresionado la conciencia de los pueblos civilizados.

El Sr. Lerroux recibió una carta de la Liga para la defensa de los derechos del hombre, remitiéndole un mensaje, firmado por multitud de diputados franceses, para que él lo presente al Parlamento español en apoyo de su interrelación pidiendo que la Cámara acuerde la revisión del proceso Ferrer.

Se ha recibido también otro Mensaje dirigido al presidente y miembros de las Cortes españolas, por el presidente, vicepresidente, asociados, directores y secretario de la Asociación de la Prensa Racionalista, corporaciones, miembros del Parlamento, editores, periodistas y literatos de Londres.

## Banco hipotecario de España

El día 9 llegará á esta Capital el Inspector de este Banco señor Rubin, que viene á ultimar importantes negociaciones.

Las personas que, aprovechando la estancia del Sr. Rubin en esta Capital, deseen hacer alguna operación de crédito, deben ponerlo en conocimiento del representante del Banco hipotecario en esta plaza, D. Francisco Cambreleng.

Se Alquila una casa en la calle de Santiago N.º 41. Informarán S. Francisco 79.

## Pidiendo la revisión

# El debate Ferrer

Notable discurso de Melquiades Alvarez

## Lo que significa la protesta

Recordaréis, señores diputados, que el Sr. Soriano, en el elocuente discurso que terminó hoy, manifestaba al Parlamento que el proceso Ferrer era algo más que el símbolo de una enconada contienda entre dos partidos radicales; era algo así como la lucha entre dos grandes ideas. Tenía razón, á mi juicio, el Sr. Soriano, aun cuando á muchos parezca exagerado su juicio, y tenía razón, señores diputados, porque este proceso de Ferrer, que ha originado una crisis parlamentaria y lleva trazas, por lo visto, de originar otras muchas, constituye un tema de actualidad palpitante, todavía, en la política española, y además, ha despertado un formidable movimiento de protesta en toda Europa, y yo creo que las cosas fútiles y pequeñas no producen nunca semejantes acontecimientos, y por eso creo que tiene razón el Sr. Soriano.

A mí, como á todos vosotros seguramente, me ha preocupado mucho lo de la protesta europea; me ha preocupado por lo que significaba, no porque yo creyese, como han creído algunos, que constituía un agravio para mi nacionalidad. No, señores; yo declaro que no he visto en ella nada que pueda parecer ofensivo para el Ejército ni para el decoro de mi Patria (Rumores); otros lo han visto, yo lo sé; lo han visto, ó por exceso de suspicacia, ó por exaltación legítima de susceptibilidad; otros porque han explotado esta vieja cantinela para amparar con el manto del patriotismo las responsabilidades tremendas de una política y las injusticias, en mi sentir claras, de una represión. Llegó la hora, señores, de ser sinceros; yo lo voy á ser. (Rumores).

Aquella protesta formidable de Europa, en la que algunos han visto montones de cieno lanzados sobre nuestra honra, ha dejado siempre á salvo la dignidad de España; de no ser así, habríamos pecado todos, los liberales y los republicanos, de un crimen de lesa patriotismo al no incorporar momentáneamente al partido conservador y defender entonces lo que teníamos obligación de defender: la Patria, que está por encima de nuestras miserables discordias. Y no hemos hecho nada de esto. Vosotros y nosotros, liberales y republicanos, acudidos entonces por varios y entre otros por el actual señor presidente del Consejo de ministros, pedimos á grito herido la caída del Sr. Maura y la pedimos porque la consideráramos necesaria para la tranquilidad del país, porque la consideráramos indispensable para mantener la respetabilidad de nuestro nombre ante el extranjero. ¡Quién lo duda, señores diputados! Nosotros no creímos nunca que aquella protesta de Europa fuese una algarada política y populachera formada por anarquistas ó intelectuales de cierta especie, no; nosotros creímos que aquella protesta era algo más noble, respondía á un sentimiento común de solidaridad humana que cada día se va arraigando más en la conciencia universal, estimulada por el amor á la justicia que es patrimonio de todos y por el acatamiento á los grandes intereses de la libertad y de la civilización. ¿Quién puede dudarlo, señor Canalejas? Hay en la vida internacional moderna un género especial de intervención contra la cual no vale rebelarse, porque sobre estar cada día más acentuada, la ampara la autoridad indiscutible de la ciencia, y sobre todo el consenso unánime de los pueblos cultos y progresivos.

No es esta intervención material de la fuerza, escudo casi siempre de conquistas explotadoras y de injustificadas codicias; es una intervención civilizadora, espiritual, delicada, un tanto sutil, que no cereena el poder soberano del Estado; pero que ejerce un poder formidable sobre la conciencia colectiva del pueblo. Negar esto, sería negar la realidad. En esta intervención encuentran su freno todas las tiranías que hoy brotan poderosas en los pueblos débiles y decadentes; en esta intervención encuentran su muerte muchas leyes y muchas instituciones que responden al interés político de los Gobiernos; pero que son incompatibles con el respeto sublime de la dignidad humana.

Y este fué, á mi juicio, el carácter de la protesta; nadie puede dudarlo; un movimiento de solidaridad humana engendrado por el interés de la justicia; una intervención de la Europa civilizadora en esta pobre España, que había dado pábulo, por culpa de sus Gobiernos, á la leyenda inquisitorial con que tantas veces se nos afrenta en el extranjero; un llamamiento, Sr. Maura, un llamamiento hecho con voces descompasadas, y, si queréis, con voces coléricas; pero un llamamiento hecho á este país para que se acordara su letargo, para que entrara así en la comunidad jurídica de los pueblos cultos. (El Sr. Maura prorrumpe en una carejada).

Y sobre todo, á pesar de esa risa sarcónica del Sr. Maura, (Aplausos en la minoría republicana); sobre todo, un llamamiento para que concluyéramos con esta injusticia que en ocasiones nacen de leyes arcaicas, pero otras veces de la conducta torpe, ciega y desatentada de Gobiernos reaccionarios. (Bien, en la minoría republicana).

El símbolo y la razón.—Lo que sacrificó Maura.—Ferrer era inocente.—Enorme sensación en escaños y tribunas.

Toda protesta tiene un nombre que la simbolice y tiene una razón ó una apariencia de razón que la legitime; el nombre en esta protesta ha sido Ferrer, transformado, por desgracia nuestra, por la fantasía ultrapatriótica, en un representante excelso de la intelectualidad española, la razón ha sido sencilla, muy sencilla; pero con eficacia bastante para enardecer el alma sentimental y apasionada de las muchedumbres; esta razón es la creencia de que Ferrer había sido aquí, en España, una víctima de los odios políticos y del fanatismo religioso, coacción y creencia que se arraigaron en Europa.

A mí, señores diputados, que me he propuesto ser franco esta tarde, no me importaba nada que hubiesen considerado á Ferrer en el extranjero como símbolo representativo de la mentalidad española, porque el tiempo, que siempre es gran maestro de verdades, iría destruyendo fácilmente el pedestal sobre que se yergue una fama usurpada; pero á mí, español, amante de mi patria, como el que más amante del Ejército, me preocupaba su inocencia, porque la inocencia es un hecho que no se desvaneca ni con el silencio ni con los años; al contrario, se agiganta cada día más en las lejanías de la Historia, la cual suele glorificar con la inmortalidad á la víctima, cubriendo después con el opobri á los verdugos. Yo, español, siento la necesidad de esclarecer estos hechos por un deber patriótico, porque á la Patria se le sirve juzgando muchas veces la vida para defenderla; pero se le sirve también rindiendo culto á la justicia para enaltecerla, ya que por la justicia es como adquieren en el mundo fuerza moral las Naciones.

¿Será verdad, señores diputados, esto de la inocencia de Ferrer? ¿Será cierto que por error ó por pasión se había cometido en mi país la iniquidad de condenar á un inocente que, sobre ser iniquidad, por el hecho de consentirlo, mereceríamos la maldición de todos los pueblos cultos? ¿Será verdad esto? Yo me rebelo siempre contra tal supuesto, y para mí, creo que para todos vosotros, correligionarios y amigos, para mí no había semejante error, ni injusticia en la causa, nilegalidad en el procedimiento; para mí no habido nada de esto, lo único que había era un error tremendo, imperdonable, cometido por el Sr. Maura, que habiendo recibido confidencias de los embajadores de lo que pasaba en el mundo no había vacilado en desafiar.

Fuera de esto, señores diputados, yo no creía que hubiese en el procedimiento nada anormal, nada injusto, nada que pudiera motivar nuestras censuras. Se me habló de la inocencia de Ferrer; no creí en ella. Me impresionó—¿por qué no decirlo?—me impresionó su muerte, su gallardía sin desplantes, con una resignación que podría ser estudiada, pero que parecía la resignación del justo. Ferrer al morir supo demostrar que tenía esa bella elocuencia del carácter, que es la elocuencia más persuasiva; me impresionó su muerte; me impresionó su carta postrera, interrumpida para ir á los fosos de Montjuich á ser fusilado, escrita á la única persona por quien quizás tendría afecto en el mundo, confidencial, reservada, y en la cual Ferrer protestaba también de su inocencia; y me impresionó el relato de esos correligionarios y amigos que secretamente se injuriaban unos á otros calificándose de desleales, pero que todos eliminaban la participación y la culpabilidad de Ferrer.

¿Será verdad?—decía yo.—Y consideré necesario estudiar el proceso; y leí el proceso, y devoré el proceso; y no fortalecido con mi opinión, consulté con quien pudiera estar apartado de las luchas políticas. Yo me he equivocado muchas veces en mi vida profesional, y puedo equivocarme ahora. ¡Ojalá que me equivoque! Pero yo sería un ser despreciable si reaccantara mi pensamiento, y debo decirlo, á vosotros, representantes de mi país, que leyendo el proceso se adquiere la convicción de que Ferrer era inocente, la convicción de que esa sentencia dictada por el Consejo de guerra es una sentencia injusta. (Sensación. Aplausos la minoría republicana-socialista).

Pida Vd. chocolate "La Legalidad" de José Fernaud

# Para semana Santa

## =Y FIESTAS DE MAYO=

Gran rebaja de precios en los acreditados Almacenes de Calzado EL SIGLO XX y BOTA DE ORO, desde el día 22 de Marzo, hasta las próximas fiestas del mes de Mayo.

Se han recibido importantes remesas de calzado, entre ellas las de última novedad en zapatos de dónola negra, tacón militar y los de tacón Luis XV que se dan más baratos que en fábrica; á 9 pesetas par.

## PARA BAILES

También se han recibido los Zapatos de raso blanco para señoras y señoritas y de charol para caballeros, y muchos miles de pares más en infinidad de clases, pues son los únicos Almacenes que mejores surtidos están y que más existencias tienen de todos los de la Provincia, los que no tienen rival ni en la hechura de sus calzados ni menos en sus precios.

EL SIGLO XX-Alfonso XIII, núm. 10.  
Santa Cruz de Tenerife.

# ENFERMOS DEL ESTOMAGO

E agua mineral de EVIAN-LES-BAINS es un remedio infalible para sus dolencias. Probadla una sola vez.

Únicos importadores:  
-CAULFIEL & SONS-

## Las protestas del ministro de la Guerra.—Interviene el presidente.—Vituperio de la aduación.

El presidente de la CAMARA: ¡Guarda tu señoría el debido respeto á los tribunales de justicia!  
(Los republicanos protestan indignados. Muchos golpean los pupitres. El ministro de la Guerra, puesto en pie y presa de gran exaltación, vociferó sin que sean bastante á contenerle sus compañeros y los diputados que se sientan detrás del banco azul. El escándalo es enorme. El Sr. Alvarez, con los brazos cruzados, espera tranquilamente.)

El Sr. ALVAREZ: Señor presidente, no hay nada más perjudicial para un país que confundir la adulación con el respeto al Ejército. (Muy bien, en la minoría republicana.) Quien adula al Ejército, le adula, no para servir á la patria, sino para utilizarle como instrumento con fines interesados. (Aprobación en la izquierda.) Quien no le adula, quien le respeta como yo, es que ve en el Ejército el brazo armado de la patria para defender su honor; pero tiene el deber de poner de manifiesto los defectos, los errores ó las arbitrariedades que puedan cometer los individuos que forman parte de la colectividad armada.

(Se reproduce el escándalo. El presidente agita con furia la campanilla é invita al orador á retirar sus palabras.)

El Sr. ALVAREZ: No demos un triste espectáculo en el Parlamento, queriendo hacer inviolable lo que por la Constitución no lo es. Por la Constitución es inviolable el rey, y va á parecer extraño que liberales y demócratas, partidarios de la soberanía popular, hubieran dejado indefenso al rey cuando se le aludió y no permitan ahora hablar de esto.

El presidente de la CAMARA: ¡Rectifique inmediatamente su señoría! ¡Le llamo al orden por segunda vez!

(El ministro de la Guerra se indigna de nuevo y grita cosas que no son, ciertamente, muy parlamentarias. Los republicanos y muchos diputados de la mayoría golpean los pupitres para hacerle callar.)

El Sr. ALVAREZ: Qué queréis que rectifique, señor presidente y señores diputados? Cuando se comete un error en cuestiones dogmáticas y teológicas, el error no se califica de error, se llama herejía; cuando se comete un error en materias jurídicas, el error no se llama error, se llama injusticia. (Muy bien, muy bien, en la minoría republicana.)

El presidente de la CAMARA: ¡Para decir eso tiene su señoría que probarlo!

El Sr. ALVAREZ: A eso voy. Yo espero que toda la Cámara, que ha sido siempre cortés conmigo me preste ahora su benevolencia para demostrar la legitimidad del calificativo; luego para di-

cutirlo, que sólo quiero convencer á los señores diputados de que la sentencia dictada en el proceso de Ferrer es una sentencia injusta, y quiero convencerles, demostrando que procede de causas en las que intervienen varios factores: la ley, que por ser deficiente, anacrónica, restrictiva y bárbara (y al hablar así de la ley censuro á todos los diputados que en ella colaboraron), engendra la injusticia; y, además, la culpa, señor ministro de la Guerra, de autoridades militares, lo digo bien claro, de autoridades militares, que sobre interpretar restrictivamente la ley, por error, ya que no por malicia, la han infringido.

Voy á demostrar también que la culpa imputable á la ley y á las autoridades militares alcanza principalmente al partido conservador que permitió que se fuera tramitando un proceso verdaderamente tendencioso, y que dió lugar, unas veces con su intervención y otras veces con su pasividad, á que no otorgando la más generosa de las gracias, la justicia, para desdicha vuestra, resultara escarnecida. ¿Ista claro? Pues lo voy á probar. (Continuará.)

## Voces de la calle

Sr. Director: acudimos á su popular periódico para que transmita al Sr. Alcalde la queja de este pacífico vecindario sobre los frecuentes escándalos que vienen promoviendo algunos chicos en las inmediaciones de una huerta que la respetable colonia inglesa tiene destinada á juegos de sport. Queriendo tomar parte también en las distracciones de los señores ingleses, los inoportunos rapazuelos se dedican todas las tardes á tirar piedras á la huerta, sembrando el pánico natural entre los que se hallan dentro de ella, que varias veces han tenido que suspender sus deportes para ponerse á cubierto de esas travesturas infantiles, que desdican de una población culta y pueden ocasionar cualquier día un serio disgusto.

Rogamos al Sr. Director de LA PRENSA nos haga el obsequio de insertar este suelto en Voces de la calle, y le viviremos reconocidos.

Varios vecinos de la calle de San Francisco Javier.

## De las islas

### Hidrofobia.

En el Puerto de La Luz han sido mordidos por un perro rabioso, que fué introducido de Africa por un vapor inglés, un niño de ocho años y los vecinos Cristóbal Mujica y Juan Mentado.

El perro murió, de hidrofobia, habiéndose tomado las necesarias medidas para preservar del mal á los individuos que sufrieron mordeduras, los cuales probablemente embarcarán para la Península con objeto de someterse al tratamiento antirrábico.

### Azúcar.

Leemos que la fábrica azucarera Santa María de Guía, empezó hace días la molienda. El precio del quintal de caña es, como en el año anterior, el de tres pesetas.

La producción de azúcar será corta, debido al poco terreno que al cultivo de caña está destinado; pero hay confianza de que la plantación de este fruto aumentará en el sucesivo, si como es de creer, la referida fábrica continúa funcionando.

## Mercado de frutos

Según telegrama recibido del Sr. Harry Mullen, de Hamburgo, por su representante D. Nestor de la Torre, los precios actuales de aquel mercado, son los siguientes. Bananas, 0'42 á 0'46 Marcos el kilo.

Tomates, Marcos 2'75 á 5/- deep. Patatas, Marcos 7'50 á 11'50 los 50 kilos.

## Sucesos

### Matonismo infantil

De un suceso desgraciado tenemos que dar cuenta á nuestros lectores. Ano he unos niños, en reyer-ta infantil, escribieron una página en la historia del crimen.

Uno de ellos, el que resultó víctima, fué conducido al Hospital en muy grave estado y el otro quedó detenido en la cárcel, después de haber luchado la policía bastante para conseguir su captura, pues el pequeño criminal tras cometer su fechoría marchóse tranquilamente á su casa y de allí á la escuela.

Los contendientes son de doce á catorce años de edad. En las primeras horas de la noche comenzó á circular la noticia de que un niño había herido á otro, siendo éste conducido al Hospital en gravísimo estado.

Inmediatamente la policía dió parte al Juzgado de instrucción de esta Capital y se comenzaron las averiguaciones para venir en conocimiento de quien era el autor.

Este resultó ser, según la declaración de unos chicos á la policía, un tal Luis Suárez, que habita en los Lavaderos, el que había agredido al otro niño con un clavo dando un fuerte golpe en la sien.

A los Lavaderos corrió la policía en busca del Luis y como no le encontrase y le dijese en la casa que era probable estuviese en la escuela, fué á ésta un agente de vigilancia acompañado de un tío de aquél y efectivamente aquí le encontraron completamente tranquilo, contestando á las preguntas del agente con una serenidad grande.

Conducido á la presencia del Sr. Juez de instrucción confesó su delito diciendo que empezó á jugar con otros chicos y que de ahí pasaron á las manos, defendiéndose de uno que le pegaba y al que con un clavo que llevaba en la mano dió un golpe sin saber lo que hacía.

El agresor pasó á la cárcel. Nos dicen á última hora que el herido está en muy grave estado.

## Congreso importante

El Sr. Ahlers, regente del Consulado de Italia en esta Capital, nos remite, con atenta carta, el siguiente anuncio, que con mucho gusto publicamos.

El último Congreso Internacional contra la Tuberculosis que tuvo lugar en Washington en 1908 proclamó Roma como sede del VII Congreso.

El alto honor otorgado á Italia y á Roma con esta designación impuso al Comité Ordenador General, presidido según deseo del Gobierno por el Profesor Guido Baccelli, la ardua empresa de reunir alrededor del supremo fin de la profilaxia y de la lucha antituberculosa, hombres de ciencia, filántropos, políticos señoras y todos los que se interesan para defender á la sociedad de semejante azote.

Por lo tanto invitamos á este Congreso á todas las personas de buena voluntad sabedores de la inmensa utilidad que se aportará, procediendo unidos en el camino del saneamiento humano, á la riqueza social.

Los trabajos del Congreso serán divididos en tres grandes secciones á fin de dar lugar á toda contribución de actividad tanto en el campo individual de la diagnosis y cura de la enfermedad, como en el campo social de la defensa de sus amenazas y perjuicios.

Las tres secciones serán respectivamente las siguientes:

a) Etiología y Epidemiología de la Tuberculosis.  
b) Patología y Terapia de la Tuberculosis (médica y quirúrgica).

c) Defensa social contra la Tuberculosis.

Contemporaneamente al Congreso que se verificará en Roma desde el día 24 al 30 de Septiembre, preparada por un Comité especial, será inaugurada una Exposición de Higiene Social para la lucha contra la tuberculosis, que será digno cimiento é ilustración de la obra del Congreso Internacional.

El Presidente Guido Baccelli, El Secretario General, Vitterio Ascoli.

Para detalles de adhesiones al Congreso pueden dirigirse al señor Consul de Italia en Santa Cruz de Tenerife.

## PASAJEROS

En el Reina Victoria llegaron de la Península D. Pedro Schwartz, D. Angel Brandaris, señora y un niño, D. Rogelio Tinar y D. Rodolfo Peña.

## Notas Militares

Destinos. Infantería.—El teniente coronel recién ascendido D. Ramón Jiménez Escarrá, ha sido destinado al regimiento de América, n.º 14.

El capitán D. Alejandro Berenguer Fuster, á excedente en Canarias por haber sido nombrado inspector de emigración.

Ingenieros.—Se concede real licencia para contraer matrimonio al primer teniente D. Manuel Martín de la Escalera.

## NOTICIAS

El Tiempo.—6 de Abril 1911. De temple suave y agradable, reinando el Sur con el aire completamente encaimado; presenta el cielo aspecto vario, acabando por cubrirse casi completamente al declinar la tarde. Temperatura máxima 18.º y mínima 12.7 (65.º y 54.º Fahrenheit).

Víctima de rápida y traidora enfermedad, ha fallecido en Icod el apreciable y distinguido joven D. Ricardo de Torres y Barroso, cuya muerte ha sido muy sentida por las excelentes cualidades que adornaban al finado.

Reciba la dolorida familia la expresión de nuestro pésame.

El vapor inglés Irishman se encuentra en nuestro puerto para reparar algunas averías que tiene en sus máquinas.

# JOSE TORRES HERRERA

Imeldo Serís 95, 97 y 99

Ultramarinos del Reino y Extranjeros.—Cereales de todas clases.

Paja trillada.—Carbón COK y vegetal.

## LA GRAN ECONOMÍA

Extenso surtido de cocinas extranjeras perfeccionadas para carbón COK, incluso para planchas con horno y calentadores de agua.

## HIGIENE DE LA BOCA

# ELIXIR ALCODENTAL

Marca E. S. A.

## DE LA UNION ALCOLERA

—Española—

Frasco: UNA PESETA.

Dentífrico incomparable para la conservación de la dentadura y desinfección y limpieza de la boca, compuesto de antisépticos poderosos y de esencias naturales puras, según análisis del Laboratorio Municipal de Madrid.

## DE VENTA

Camisería NEW ENGLAND, Plaza de la Constitución 3.—Teléfono número 201.

Agua de Colonia superior: 3 pesetas litro. Ron Quina: 2 pesetas cincuenta céntimos medio litro.

En brev bre empezará á funcionar en esta Capital una nueva fábrica de géneros de punto, para la que ya se encuentra aquí toda la maquinaria y se está ultimando la instalación.

En el vapor interinsular Viera y Clavijo llegaron ayer 41 pasajeros de Canaria.

Ya ha empezado el reparto de las hojas para la confección del nuevo padrón de cédulas personales.

La Junta provincial de Instrucción pública convoca á todas aquellas personas que aspiren á regentar interinamente escuelas públicas en esta provincia, para que dentro del plazo de 15 días presenten sus instancias con los documentos necesarios.

En estos días han sido arrojadas al mar unas seis toneladas de hierro, producto del decomiso de pesas anti-reglamentarias que han sido decomisadas por el Fiel contraste de pesas y medidas.

Ha sido desestimada la instancia del Ayuntamiento de esta Capital en la que solicitaba la reducción del cupo que se le señala por contingente provincial.

Ha obtenido el título de Capitán de la Marina mercante, el joven D. Matías Reina Rodríguez.

En atento B. L. M. nos participa la Sra. Presidenta del «Asilo Victoria», que debiendo inaugurarse esta institución el día 16 del corriente, se admiten inscripciones de niños-educandos, pobres, de 7 á 10 años de edad, en las casas calle de la Marina n.ºs. 63 y General Antequera n.º 1.

El día 13 saldrá de Madrid, de regreso para Tenerife, el ex-alcalde de esta Capital Sr. Schwartz.

El Sr. Eulate ha recibido noticias de Madrid, participándole que han sido puestos ya á la firma del ministro de Hacienda, los créditos necesarios para la subasta de la carretera de La Laguna á las Mercedes y otra en la Orotava.

Ha sido nombrada Auxiliar gratuita de la Escuela Superior de niñas de esta Capital, D.ª Inés Arocha.

En Las Palmas fueron detenidos hace días por la policía varios jóvenes que se dedicaban á colocar en las esquinas carteles que decían: «Acordáos del Viernes Santo de 1893», con lo

qual parece que trataban de soliviantar al pueblo.

He aquí un caso de precocidad divisionista, digno de que lo ensalce en un artículo el celeberrimo D. Prudencio Morales.

Ha sido nombrado catedrático de francés del Instituto de La Laguna, D. Luis Aeral y Campos.

SE VENDE una bomba de traseiego para bodega. Informará D. Manuel Carballo San Lucas núm. 60.

Se vende La balandra nombrada Andrea, anclada en el Puerto de Las Palmas.—Darán razón en las oficinas de los Señores Pyrites Limited.—Marina núm. 1, en Santa Cruz de Tenerife y Venegas 18, en Las Palmas.

El pan mejor y más barato. Se vende en la panadería «La Higiénica», San José 31.

Hará una gratificación mensual de 4 días de pan á todo el que lo tome en su despacho, y llevado á domicilio uno, así pues, por el pan á San José 31.

Se Alquila la casa Rambla 11 de Febrero núm. 22.—Darán razón. San Francisco 33.

VENTA DE CASAS.—En condiciones ventajosas se realizan las casas números 19 y 21 de la calle de San Felipe Nery, la número 8 de la calle de la Luna y las numeradas con los números 72 y 76 en la calle del Pilar, de esta Capital.

Para informes y ofertas dirigirse á D. Manuel Santaella, Corredor de Comercio.

Se alquilan por módicos alquileres las Casas Alfonso XIII, 39 é Imeldo Serís, 40. Informarán en la mueblería Luona y C.ª S. Alfonso XIII, 39.

## Nueva lechería

Se ha establecido una montada con todos los adelantos modernos, y en inmejorables condiciones higiénicas, en la calle de Serrano número 22, en el local conocido por

La puerta del Sol.

No dejéis de visitar esta nueva lechería.

## Ya llegó el Restaurador de la Salud

Considerado por miles de Consumidores como el remedio de familias mejor y más barato en todo el mundo.

De venta establecimiento de don Antonio Vandewalle.—Alfonso XIII 87 y casa del único Agente Nicolás R. Salas Portier 40.

## Folleto de LA PRENSA (2)

# Roger Laroque

Traducción española

por JULIO MARY

siete años, te quiero tanto como á mamá. Sé que consagras tu vida á preparar la mía, y que te desvelas porque más tarde yo sea feliz. Pero papá querido, yo no soy nunca tan feliz como cuando estoy en tus brazos. Sé que me quieres mucho, y cada vez te quiero más, porque veo cuan bueno eres. Si te he cau-

sado algún pesar, papá mío, ha sido sin saberlo... y te pido perdón!

—¿Y piensas lo que dices, no es verdad, hija mía?

—¡Oh! Mamá,—dijo la niña echando los brazos alrededor del cuello de Enriqueta.—sí, verdad es que le quiero tanto como á tí.

Sonó la media para las nueve. Enriqueta hizo un gesto de sorpresa.

—Tu papá no comerá con nosotras esta noche,—ven, no quiero que esperes más tiempo.

Y madre é hija pasaron al comedor. La primera llamó para que las sirvieran. Por toda servidumbre no había en la quinta más que un cochero, una cocinera y una doncella ó camarera, Victoria, la cual sólo hacía dos días que estaba al particular servicio de Enriqueta. La comida fué silenciosa; á pesar suyo, un vago sentimiento de temor oprimía el corazón de la joven. Dos ó tres veces Roger se había retrasado; pero teniendo la precaución

de telegrafiar. Esta noche, nada, ¿por qué? Volvieron á la alcoba, transeurrió una hora y Roger no volvía. Enriqueta colocóse frente á la ventana, medio acostada en el sofá; Victoria quiso encender la lámpara, pero la señora se opuso, no quería leer y hacía una clara y magnífica luna. El cielo era de un azul transparente, dejando adivinar los lejanos é infinitos espacios, y las estrellas brillaban de un modo resplandeciente asemejándose á diamantes iluminados por invisibles resplandores. Dieron las diez.

—¿Tienes sueño?—preguntó Enriqueta.

—No mamá,—dijo la niña abriendo desmesuradamente los ojos.

—¿Quieres acostarte?

—No mamá, quisiera abrazar á mi papaito antes.

Enriqueta, impaciente, fué á apoyarse sobre el balcón, mirando hacia el camino por donde Roger tenía costumbre de llegar. Susana á su lado

miraba también, la noche era calorosa, sin nubes, de cuando en cuando algún relámpago iluminaba el horizonte, los transeuntes se iban haciendo más raros cada vez; dejáronse de oír las carcajadas y gritos de los lagos. El silencio no tardó en reinar.

La quinta de Montalais estaba aislada de Ville-d'Avray por jardines y árboles; frente á ella unos castaños y un poco á la izquierda una limpia casita, con las contra-ventanas verdes, dando salida á la calle, mientras que la quinta, por el contrario, estaba separada de ella por un prado, que regaba una corriente de agua. La casita estaba iluminada, las ventanas abiertas, dejando percibir una habitación amueblada, de caoba, teniendo una mesa en medio, y en el fondo una especie de mesa ministro ó escritorio, arrimada á la pared. Las once daban, no lejos de allí, en la iglesia del pueblo. Enriqueta, tuvo un estremecimiento y sus dedos temblaron.

—¡Dios mío!—dijo,—¿qué le habrá sucedido?

Y exclamó dirigiéndose á su hija:

—¿No tienes frío? ¿No te duermes?

—¡Oh! ¡No, mamá! ¡Quisiera esperar á papá!

En la casa de enfrente, delante de las ventanas que iluminaban con amarillo resplandor una bugía en un candelero de loza, un hombre de mediana estatura acababa de pasar y se sentaba frente á la mesa escritorio, que abrió. Se le veía perfectamente y Enriqueta y Susana le miraban. Era el inquilino, el tío Larouette.

—Nuestro nuevo vecino ya ha vuelto.

El hombre había sacado del bolsillo del gabán una cartera llena y la vació, esparciendo ante él fajos de billetes de banco y paquetes de luses; una fortuna que se puso á contar metódicamente y con visible placer. Enriqueta y Susana le veían de perfil; Larouette estaba colocado de tal

modo, que daba la espalda á la entrada de su habitación.

—¿Qué hace nuestro vecino?—interrogó Susana.

—Cuenta dinero, que sin duda acaba de recibir.

Se oyó dar el primer cuarto para las doce en el campanario de la iglesia. Enriqueta se inclinó hacia su hija, besándola de un modo prolongado en la frente.

—Voy á llamar á Victoria para que te desnude y acueste,—dijo.

—¡Oh! Mamá, un instante más todavía... Papá no puede tardar...

—No, hija mía... pero si tarda estarás cansada.

Y la joven apoyó el dedo sobre el botón de una campanilla eléctrica que comunicaba con el exterior. Como Victoria no viniese en seguida, nuestra joven llamó de nuevo y esperó asomada al balcón. Susana miraba á la calle lo más lejos que alcanzaba su vista. La luna brillaba muy pura en el

# POR CABLE

De nuestro corresponsal en Madrid

## El debate Ferrer. Entrevista a Lerroux.

Madrid 6 (21:50). En el debate Ferrer intervino hoy el jefe de los radicales D. Alejandro Lerroux siendo su discurso contundente y razonador.

Comenzó exaltando al Ejército y declarándose partidario de que se le respete en todas partes, pero por lo mismo, dijo, es necesario que todos sus actos se depuren a fin de que ninguna mancha pueda empañar su honorabilidad.

Dedicóse á examinar minuciosamente todas las incidencias del proceso, haciendo resaltar aquellos defectos de tramitación que han sido una prueba concluyente del prejuicio que dominaba en los que solo buscaban el amontonamiento de cargos para encontrar un hombre en quien pudiesen personificar la dirección de los sucesos.

Habló de la gestión del señor Ossorio y Gallardo en Barcelona, de su folleto en el que demostraba que la revolución no había tenido directores y la comparó con la del Sr. Crespo Azorín que se encargó del Gobierno civil de la provincia con el prejuicio contra Ferrer.

Después atacó duramente á los auditores de guerra. Terminó el discurso censurando acremente á los conservadores y acusándoles de haber buscado con su inicu represión el desprestigio nacional, por el que tiene que velar el Parlamento.

Aconsejó á los conservadores se retiren para siempre de los negocios públicos y no piensen más en gobernar á la nación para de ese modo evitar días de luto á la Patria. Durante la peroración del Sr. Lerroux oyéronse muchos aplausos.

## Habla Corominas

El diputado Sr. Corominas también interviene en el debate estudiando la represión en Barcelona y calificándola de torpe.

Afirmó que el partido que aconsejó aquella represión ha quedado desprestigiado para siempre y no cree que pueda ser llamado á gobernar porque eso constituiría una provocación inaudita.

## Lo de Marruecos

El debate decae pues otros asuntos de importancia reclaman la atención de los gobernantes y del pueblo.

En Marruecos se dice que la situación es cada día más grave y que hay el decidido propósito por parte de Francia y España de terminar de una vez la anomalía existente en el Imperio.

Se dá ya como segura la invención armada.

## Graves rumores

Circulan con insistencia rumores estupendos que me abstengo de telegrafiar por razones fáciles de comprender.

El pueblo en el asunto de la intervención está muy dividido.

Témense conflictos.

## Lo que dice Canalejas

Canalejas emocionado por la gravedad que encierran los

últimos acontecimientos, manifestó á los periodistas que expondrá enseguida á las Cortes la gravedad de la situación.

Concedióle una importancia extraordinaria. **25 mil hombres á Marruecos.**

Se asegura que España pondrá inmediatamente en Marruecos 25.000 hombres distribuyéndolos entre Tetuán y Larache.

La guarnición de Melilla y Ceuta será reforzada considerablemente.

## 50 mil franceses

Los franceses enviarán 50 mil hombres que serán destinados á ocupar Rabat y otras poblaciones de la costa de Marruecos.

## Nevada

Hoy hace un frío intensísimo, habiendo caído una copiosa nevada.

## De Londres

Comunican de Londres que ha salido de dicha capital la reina con dirección á Génova.

## Consejo importante

En Palacio se ha celebrado esta tarde consejo de ministros presidido por D. Alfonso.

Los consejeros ilustraron al rey sobre la marcha del debate Ferrer expresándole su seguridad de que el sábado quedará terminado.

Se ocuparon después de la cuestión de Marruecos dedicando á ella preferente atención.

Después se reunieron los ministros en consejo ignorándose lo que en éste se tratase, pero se dice que ha revestido extraordinaria importancia.

La expectación es grande.

## Cambios

Londres	27'42
Paris	8'40
Interior 4%	84'25
Amortizable 4%	92'60
Amortizable 5%	101'75

\*\*

## De última hora

Un telegrama recibido en estos momentos de Paris dice que el Consejo de Ministros acordó la intervención en Marruecos y que ésta se lleva á la práctica inmediatamente.

## Nuestra acción

Mañana hablará Canalejas del asunto en las Cortes solicitando la autorización de éstas para llevar á cabo los planes concertados con Francia.

En el ministerio de la Guerra se trabaja activamente ultimando los detalles de la próxima expedición.

## CANOVAS.

## Doctor Secchi

Medicina interna y Cirujía general. Partos y enfermedades de los niños.

Continuará aplicando **SIN DOLOR ALGUNO** el

## 606

en los casos en que esté indicado. Consultas, de 12 á 2. Imeldo Serís, 10. Teléfono 296.

Miel de caña superior. Se vende S. Roque 61.

## LA FUNERARIA

### Gran rebaja de precios

Por 90 Pts. entierros de 1.ª, féretros, capilla ardiente, diligencias y coche con cargadores.  
 Por 60 Pts. entierros de 2.ª, féretros, capilla ardiente, diligencias y coche con cargadores.  
 Por 40 Pts. entierros de 3.ª, féretros, capilla ardiente, diligencias y coche con cargadores.

**Hay féretros para adultos desde 15 pts. en adelante y para niños 3 Inmenso surtido en féretros y mortajas para niños á precios baratísimos.**

### Gran rebaja en los féretros Imperiales

Se hacen traslados de cadáveres del interior á la mita de precio que antes. También se hacen féretros para embalsamar, cajas para restos, cruces y todas las diligencias necesarias para cualquier clase de traslados en esta Capital y en el interior de la Isla.  
 No se practique ninguna diligencia fúnebre sin antes dirigirse á esta Casa. **Imeldo Serís 108. Teléfono 422**

## Mata ratos



Gracias á un nuevo descubrimiento científico, los cuerpos de las **Ratas, Ratones y Cucarachas** muertos después de haberlo comido no despiden mal olor, porque ha sellado los poros de la piel y químicamente consume el cadáver.

Se garantiza su eficacia.

Perros y gatos no lo comen. Depósito: Droguería de Espinosa

## NEROLINA

Remedio milagroso contra los catarros y toda clase de dolores.

CALMA EN CINCO MINUTOS el más fuerte dolor de muelas, dolor de cabeza, neuralgia, reuma agudo, etc.

Es un poderoso abortivo del catarro y se garantiza que tomándolo á tiempo, ó sea antes de que se haya generalizado, curará en veinticuatro horas.

DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

Caja con un sello 0'25. Caja con 5 sellos, 1 peseta.

Para pedidos dirigirse á HERIBERTO DÍAZ.  
Santa Cruz de Tenerife, calle X n.º 5.

SE VENDEN casas grandez y pequeñas.—Informaran carpintería de Fernando Cardona calle de Canales núm. 16.

Se alquilan dormitorios. Dirigirse calle de Santo Domingo núm. 20.

## Bazar Tenerife

El mayor surtido en muebles de todas clases. Artículos de fantasía propios para regalos, verdadera exposición.

Gran variedad en postales, gramopfonos, aparatos eléctricos, pianos, etc.

Infinidad de artículos. Sección de platería y joyería. Fábrica de somniers y cojines de crín, lana, pluma y miraguano.

48, ALFONSO XIII, 48, ESQUINA Á TEOBALDO PÓWER.  
TORIBIO GUTIÉRREZ GUTIÉRREZ.

## SE VENDE

### En la Laguna el Café 'Inglaterra'

PARA INFORMES:  
Dirijirse á D. Pedro Peraza en el "Hotel Aguiere."

La pintura **Diamante** ahorra tiempo, dinero y salud.

## Farmacia del Licdo. Bernabé Rodríguez

Especialidades farmacéuticas, Ortopedia, Aguas minero medicinales, Específicos nacionales y extranjeros. Se hacen toda clase de análisis químicos y bacteriológicos. Se compran flores y hierbas aromáticas, propias para la Farmacia.

Consulta médica gratis para los pobres, todos los días de 1 á 3 de la tarde  
Se vende el famoso preparado **SALVARSAN ó 606.**  
20, CRUZ VERDE, 20.—TELÉFONO 135.

## Globulógeno

Garantizamos su éxito en la anemia clorosis, inapetencia, debilidad general y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general y hace aumentar de peso.

De venta: Farmacia de L. Martín Espino.—Norte 7.—Tenerife.

## Nicolás Dehesa

### BANCA Y CAMBIO

Alfonso XIII, 64

COMPRA CHEQUES Y LETRAS.  
EMITE GIROS SOBRE TODOS LOS PAISES.  
PAGOS TELEGRÁFICOS.  
CARTAS DE CRÉDITOS.  
DESCUENTOS Y COBROS.  
CAMBIOS Y TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS.

## Motores auxiliares para barcos de vela

Para presupuestos y demás informes dirigirse á los señores Blandy, Brothers and Cía., Las Palmas.

## Semillas de HORTALIZAS

Calidad reconocida y apreciada, grandes rendimientos para las personas que se dedican á este negocio.

Competencias en precios.

Para pedidos informará en esta plaza D. Arturo Richardson, Telefono, 108.

**Nota.**—Se sirve cualquier encargo en toda clase de árboles frutales, lo mismo que semillas de flores.

## Muebles, muebles, muebles!!!

Se venden los siguientes artículos. Una magnífica bandeja de plata.

Varios adornos de china. Bufete antiguo de roble. Varios muebles de sala y dormitorio.

Un elegante reloj de pared. 37. Calle de Numancia.

## DR. GONZALEZ-GRANDA

SIFILÓGRAFO Y CIRUJANO GENERAL  
CON PATENTE NÚM. 1.ª

Aplica el 606 en todos los casos en que está indicado y practica toda clase de operaciones.

Consultas de 2 á 4 de la tarde. Hotel Colón, Alfonso XIII, número 39.

## Le Printemps

### GRANDES ALMACENES DE TEJIDOS Y NOVEDADES

9, San Francisco, 9

ABRIGOS PARA SEÑORAS

A los Grandes Almacenes de Tejidos y Novedades **LE PRINTEMPS** acaba de llegar la gran especialidad de esta casa: ABRIGOS para señora, últimos modelos de París, en lanas y sedas.

Además, una extensa colección de trajes de tul bordado, blusas, echarpes, etc., y cuanto la gran moda exige para vestir con elegancia y distinción.

**NOTA IMPORTANTE.**—Esta casa es la única en la Provincia que cuenta con un hábil peluquero parisién para Señoras, confección de toda clase de postizos, tintes Broux, etc. Se pasa á domicilio con aviso.

**LE PRINTEMPS**  
SAN FRANCISCO, 9. C. GARCÍA DORTA

## Confitería, Pastelería y Panadería LA CORONA

Gran surtido en dulces frescos y variados. Bombones y chocolates de las mejores marcas. Caramelos Alpes, extensa variedad. Cajas fantasía. Jaleas. Frutas cristalizadas. Frutas glaciadas.

Se admiten encargos para bodas y bautizos.

Esta casa cuenta con un servicio completo para servir á domicilio cualquier encargo que se le haga.

Jamón planchado, excelente calidad, se sirve por raciones

SAN ROQUE, 31.

## ¿Quiere usted lo mejor? TENEMOS LO QUE USTED QUIERE. El Whisky BUCHANAN'S

REPRESENTANTES: KUHNER HENDERSON & Co.

# Materiales para empaque de frutos

IMPORTADOS DIRECTAMENTE DE LOS PAISES PRODUCTORES

Todos los materiales que se emplean en el empaquetado de **Plátanos, Tomates y Patatas** se encuentran á precios ventajosos en los grandes depósitos que tiene la casa **ALFRED WILLIAMS**

**Santa Cruz de Tenerife** **y Las Palmas**

ESTA CASA SE ENCARGA TAMBIÉN DE EMBARCAR DIRECTAMENTE DEL EXTRANJERO LOS MATERIALES QUE SE LE PIDAN.

# Viuda é hijos de Aureliano Yanes

Comerciantes en general, importadores de toda clase del mercancías

ESCRITORIOS: ALFONSO XIII, (CASTILLO) 53.

Apartado de Correo número 7.

ALMACENES: PORLIER, 13.—IMELDO SERIS, 73.

Teléfonos números 122 y 376.

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA "YANES" TENERIFE.

## ALMACENES de materiales de CONSTRUCCIÓN.

Maderas de riga, pinsapo, spruce, pino de Suecia, abeto de Austria, &, &.

### UNICOS IMPORTADORES

de la teja plana francesa marca Guichard Freres LEON y otras; mosaicos, azulejos, ladrillos para pisos, ladrillos huecos, caños de barro barnizados y grés, tinajas, cal hidráulica y cemento de las acreditadas marcas

### DROMEDARIO Y UNIÓN

insustituible este último para obras de CEMENTO ARMADO; completo surtido de vergas ó hierros en barras especiales para esta clase de construcciones.

Viguetas de aceo, bajantes de hierro fundido, tubería de hierro galvanizado, planchas de hierro acanaladas.

Materiales para el empaquetado de frutos; maderas de Noruega, Austria y PORTUGAL, á precios muy reducidos.

Viuda é hijos de Aureliano Yanes

Tejidos, muebles de Viena y americanos; víveres; harinas marcas BARCO y SILVER KING; tabaco en hoja torcido de la Habana. Agua florida de MURRAY y LANMAN; Depósito de ingredientes para la fabricación de abonos químicos.—Tricófero de Barry; específicos americanos, etc., etc. Abonos químicos de las acreditadas marcas

### Hijos de Juan Rodríguez y González.—Viuda é hijos de Aureliano Yanes.

Consignatarios de los vapores del Servizio Italo-Spagnuolo de Génova.

Representantes en Tenerife de la

### VACUUM OIL COMPANY

Unicos importadores del petróleo DEVOE'S, Premium Safety (especial para LUZ LUX y motores) y de la gasolina marca PRATT. Depósito de lámparas y cocinas americanas para petróleo.

## JACOB AHLERS

Lista de los vapores que se esperan

LAS FECHAS SON APROXIMADAS

DIA	VAPOR	TON.	DESTINO
7 Abril	Santa Cruz *	4900	Vigo y Hamburgo
10 "	Santos	4900	Cádiz Hamburgo.
17 "	Kronprinz	5700	Swakopmund, Lüderitsbucht, Capo Tonw y Costa Oriental de Africa.
17 "	Lucie Woermann	5100	Conakry y Costa de Africa.
20/21 "	Thalia (Yate de recreo)	4000	Las Palmas, Tánger, Gibraltar, Oran y Génova.
23 "	Eleonore Woermann	5100	Southampton, Boulogne y Hamburgo.
27 "	Prinzregent	6300	Southampton, Amberes y Hamburgo.
5 Mayo	Hans Woerman	5600	Madera, Southampton y Hamburgo.
4 "	Kamerun	5600	Las Palmas y Costa de Africa.
4 "	Lothar Bohlen	3200	Las Palmas y Costa de Africa.

Llevar frutos.

## Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei

Servicio frutero de Tenerife á Hamburgo

SALIDAS DE PTO. CRUZ SALIDAS DE STA. CRUZ.

Larache	7 de Abril	8 de Abril.
Saffi	12 de "	13 de "
Olaemburg	19 de "	20 de "
Portinao	26 de "	27 de "

## Pan de todas clases

Economía en calidad y precios.—Nada de reclamos.—Vista hace fe.—Especialidad por su harina y elaboración. Pan Popular, Tinerfeño, Parisé, Madrileño y el acreditado

### PAN CATALAD

La Popular Tinerfeña, de Juan de Vera

SAN FRANCISCO, 57 TELÉFONO, 406

Servicio permanente día y noche á todas horas.

Carbón de cok á domicilio.



## ¡Se acabaron los Borrachos! CURA RADICAL

El POLVO COZA es el mejor remedio ó antídoto que se conoce en el mundo. Existen dos formas; la cura secreta, que se administra sin que el paciente se dé cuenta de ella, y la cura voluntaria, ambas fáciles de tomar. El POLVO COZA se puede tomar en café, té, leche, licor, cerveza, agua ó en alimentos, sin saberlo el bebedor.

Teniendo á su alcance tan prodigioso medicamento para la cura radical de la borrachera, debe procurarse y evitar las consecuencias desastrosas de tan terrible enfermedad.

Es mucho más barato curarse que seguir tamando. EL POLVO COZA es garantizado inofensivo. Escriban pidiendo informes, que envían gratis ó personalmente á AVELINO GONZÁLEZ, Santa Rosalía 41.—Santa Cruz de Tenerife.

## Bodegas Bilbainas BILBAO-HARO

Vinos finos de mesa

Tintos, Blancos y Claretos, Rioja, Valdepeñas, Alicante

—DEPÓSITO

GERENTE

Doctor Allart, 11. Juan Claverie.

TELÉFONO 383.—Teobaldo Pówer 12 y 14

## Hamilton & Co.

LISTA DE VAPORES que saldrán del puerto de Santa Cruz de Tenerife para los que á continuación se expresan.

Las fechas son aproximadas		
DESTINO	VAPORES	DÍA
Cape Town y puertos del Sur y Este de Africa	Braemar Castle Dunluce Castle Ingeli	13 Abril. 27 "
Cape Town, Hobart Melbourne y Wellington N Z	Turakina	20 Abril
HABANA directo		
LONDRES	Mamari Kaipara Afghanistan Galician Moravian Tongariro Cawdor Castle Dover Castle Inyoni Gauth Castle Corinthic	9º Abril. 12 " 10 " 12 " 13 " 14 " 16 " 19 " 24 " 26 " 28 "

Liverpool	
Hamburgo	
Río Janeiro Montevideo y Buenos Aires	

\* Estos vapores harán escala en Santa Cruz Cruz de Tenerife siempre que haya carga ó pasaje suficiente.

## Mala Real Inglesa

El magnífico vapor inglés AGADIR saldrá de Santa Cruz el día 9 de Abril, con destino á LONDRES con hueco disponible para frutos. Agentes, ELDER DEMPSTER & CO.

Despacho de alpargatas de todas clases de Pascual Ruiz Hernández, Puerta Canseco, 39, (antes Consocación), Santa Cruz de Tenerife. Se venden casas pequeñas y grandes de todos precios. Informarán, calle de Canales número 16.

Huevos de Mogador, se venden á 10 por una peseta en la calle de San Lucar, número 32.

SE ALQUILA la magnífica casa situada en la Rambla de Pulido número 41. Tiene hueco suficiente para dos familias, pudiendo vivir independientemente una de otra con todas las comodidades necesarias. Las habitaciones son amplias y bien ventiladas, tiene agua, instalación de cocina y luz del gas, higiénicas salas de baño con todos sus accesorios, inclusive «Baño María», letrinas inodoras, hermosos patios, etc. etc.—Darán razón Sol 41.

## YEOWARD BROTHERS

Linea de vapores rápidos fruteros entre Liverpool, Lisboa é Islas Canarias.

Salidas de Santa Cruz de Tenerife para Liverpool durante el mes de Abril.

Día 8 Ardeola. Día 22 Aguila. 15 Avocet 29 Avetoro. Atracando en el Diques HORTH COBURG el mas comodo para efectuar la descarga con sus almacenes especialmente acomodados para recibir durante los meses de invierno. Los vapores de esta Compañía, reunen condiciones inmejorables para pasajeros de primera clase á los siguientes precios. Por los vapores AGUILA y ARDEOLA, billete sencillo L. 8: 8: 0; idem de ida y vuelta L. 12: 12: 0. Por los vapores AVOCET y AVETORO, billete sencillo L. 6: 6: 0; idem de ida y vuelta L. 10: 10: 0. Los billetes de ida y vuelta son valederos por un año. Para más informes, dirigirse á los señores YEOWARD BROTHERS Santa Cruz de Tenerife, Marina 43.

## LA VELOCE SOCIETA DI NAVIGAZIONE A VAPORE

El magnífico vapor correo italiano Citta de Milano de 4.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el día 7 de Abril de 1911 con destino á Trinidad, La Guayra, Pto. Cabello, Curazao, Pto. Columbia (Sabanilla) Pto. Limón y Colón. con hueco disponible para pasajeros de primera, segunda y tercera clase y carga. Agentes, C. Díaz Botas 9. ELDER DEMPSTER & CO. Alfonso XIII, 64.

## Para los puertos del Sur de esta isla VELOX

El magnífico y rápido vapor saldrá de este puertos todos los Domingos, á las 5 de la mañana, regresando los Miércoles á la tarde. Admite carga y pasajeros. Para más informes dirigirse á sus Agentes, Miller Wolfson & Co., Marina, 3.

## CAMACHO'S

EMPRESA DE AUTOMÓVILES Horario de la mañana Salida de Tacoronte. . . 8'45 m. Llegada Villa Orotava. . . 9'45 " Id. Hotel Humboldt. . . 10'15 " Id. S. Juan de la Rambla. . . 11'10 " Llegada á Icod. . . 11'40 " El viaje de Icod á Garachico en coche de fuera animal. 12'15 " Salida de Garachico. . . 5'00 " Id. de Icod. . . 6'00 " Id. S. Juan de la Rambla. . . 6'30 " Llegada Hotel Humboldt. . . 7'15 " Llegada Villa Orotava. . . 8'00 " Llegada á Tacoronte. . . 9'00 " Horario de la tarde Salida de Tacoronte. . . 4'45 p. m. Llegada Villa Orotava. . . 5'45 " Id. Hotel Humboldt. . . 6'15 " Id. S. Juan de la Rambla. . . 7'10 " Llegada á Icod. . . 7'40 " El viaje de Icod á Garachico en coche de fuera animal. 8'25 " Salida de Garachico. . . 2'00 " Id. de Icod. . . 3'00 " Id. S. Juan de la Rambla. . . 3'30 " Llegada Hotel Humboldt. . . 4'15 " Llegada Villa Orotava. . . 5'00 " Llegada á Tacoronte. . . 6'00 "

## El Volcán de Chinyero

Almacén de víveres al por mayor y menor. Es la casa de Santa Cruz mejor surtida y que más barato vende.—63, Puerta Canseco, 63.

## Cie Générale Transatlantique

VAPORES CORREOS FRANCESES

El magnífico y rápido vapor francés

## Luisiane

saldrá de este puerto el día 1.º de Mayo directamente para LA HABANA

Admite pasajeros y carga.

Agente, R. García, casa de HARDISSON HERMANOS Villalba Hervás núm. 5.

Se confeccionan con rapidez y esmero toda clase de trabajos tipográficos. Se tiran tarjetas á los 10 minutos de pedidas. Valentin Sanz, 15. Imprenta de "La Prensa"



LA SUPREMACÍA DE LA MÁQUINA SINGER ha sido sostenida y aumentada durante cuarenta años, en la actualidad pasan de DOS MILLONES DE MÁQUINAS SINGER las que se fabrican y venden anualmente. LA ÚLTIMA CREACIÓN EN MÁQUINAS PARA COSER, LA SINGER "66" REPRESENTA EL RESULTADO DE LOS CONSTANTES ESFUERZOS EMPLEADOS DURANTE CINCUENTA AÑOS PARA MEJORAR LAS MÁQUINAS PARA COSER, REUNIENDO CUANTAS MEJORAS Y PERFECCIONES PUEDEN SER DE UTILIDAD PRÁCTICA. Establecimientos SINGER en todas las ciudades del mundo. 37, ALFONSO XIII Santa Cruz de Tenerife.

Establecimiento de primer orden. Exportación de frutos. Representantes en España de la casa de Banca de los señores Miller Wolfson y C.ª A los que emitan giro sobre Valdehormoso se recomienda lo hagan siempre á cargo de Guillermo Moreno, hijos. Guillermo Moreno, á hijo Valdehormoso (Comera)



## Huevos para incubar.

De las razas más ponedoras Importadas de los E. E. U. Gallinas, Liornas blancas (White Leghorns), y Minorcas negras (Black Minorcas), á 40 céntimos el huevo ó 5 pesetas la echadura de 15 huevos. Patos de Pekin (Pekin Ducks), la raza de más rápido desarrollo, á 50 céntimos el huevo ó 5 pesetas la docena. Carlos Peña, Realejos. Para informes en esta Capital: don Arturo Richardsn, Teléfono, 108 ó Apartado de Correos, 14.

## Pinos Izquierdo & Cia

### BALMES

El magnífico vapor correo español de 5.000 toneladas, llegará á Santa Cruz el 8 de Abril con destino Habana y Santiago de Cuba con hueco disponible para pasajeros de primera, segunda, y tercera clase y carga. Agentes, C. Díaz Botas CASA DE ELDER DEMPSTER & CO Alfonso XIII, 48.

### Buena ocasión

Se alquila el Salón donde está situada la "Bota de Oro" en la calle de Imeldo Seris, y se vende la estantería del mismo.

Sebollas y Melones de Valencia. Se venden en la calle de la Marina número 13.

SE ALQUILAN los magníficos almacenes de la casa calle Alfonso XIII número 76 y 78 esquina San Roque. Informes, José Torres Herrera.—Imeldo Seris 95. Imprenta de LA PRENSA.